



Dossier du BHI n ° S3/8151/HSSC

LETTRE CIRCULAIRE 25/2016
25 mai 2016

COMITE DES SERVICES ET DES NORMES HYDROGRAPHIQUES (HSSC)
8^{ème} réunion, 14-18 novembre 2016, BHI, Monaco

Référence : LC de l'OHI 02/2016 du 8 janvier - *Résultat de la septième réunion du comité des services et des normes hydrographiques (HSSC)*

Madame la Directrice, Monsieur le Directeur,

1. La 8^{ème} réunion du comité des services et des normes hydrographiques (HSSC-8) se tiendra du 14 au 18 novembre 2016 au BHI, à Monaco.
2. La présente fournit des informations générales sur la réunion et établit le projet d'ordre du jour et de calendrier.
3. La participation au HSSC-8 est ouverte à l'ensemble des Etats membres de l'OHI, ainsi qu'aux Etats observateurs et aux organisations internationales reconnues comme observateurs par l'OHI, à concurrence de deux délégués chacun.
4. **Lieu et hébergement.** La réunion se tiendra au BHI, 4b Quai Antoine I^{er}, Monaco. Les informations générales et logistiques, dont les coordonnées des hôtels disponibles et les dispositions en matière de visa, ont été publiés sur le site web de l'OHI (www.who.int > Accueil > Comités & GT > HSSC > Section « Prochaine réunion » - [Documents](#)). Les délégués qui requièrent une assistance sont invités à entrer en contact avec le secrétariat du HSSC à l'adresse suivante : adcs@who.int.
5. Les participants devront effectuer leur réservation dans l'hôtel de leur choix **dans les meilleurs délais.**
6. **Inscription.** Il est prévu que l'inscription sera disponible en ligne via un lien dans la section du site web de l'OHI consacrée au HSSC-8 (Accueil > Comités & GT > HSSC > Section « Prochaine réunion »). Le lien sera disponible **à partir du 15 juin 2016**. Un formulaire d'inscription sera disponible à l'adresse web ci-dessus pour les délégués qui n'auraient pas la possibilité de s'inscrire en ligne. Tous les délégués qui souhaitent participer au HSSC-8 doivent s'inscrire **avant le 15 septembre 2016**.
7. **Réunion du groupe directeur du HSSC.** La réunion plénière commencera le 15 novembre et sera précédée d'une réunion du groupe directeur du HSSC dans l'après-midi du lundi 14 novembre, de 14 h à 17 h. Outre le président du HSSC, cette réunion comprendra les présidents des groupes de travail (GT) du HSSC, le vice-président, le secrétaire et l'assistant du secrétaire du HSSC. Si le président d'un GT du HSSC ne peut être présent à la réunion du groupe directeur du HSSC et/ou à la réunion du HSSC, il devra prendre les dispositions appropriées (via le vice-président, le secrétaire ou un représentant de l'un des Etats membres de l'OHI) pour que le GT soit représenté et informer le secrétaire du HSSC en conséquence.
8. **Actions découlant du HSSC-7.** L'état d'avancement actuel des actions découlant du HSSC-7 (Busan, République de Corée, 10-13 novembre 2015 - cf. référence), est disponible sur le site web de l'OHI (www.who.int > Comités & GT > HSSC > HSSC-7 > Post Meeting Documents [Actions...] ([Lien](#))) ou directement en tant que document HSSC8-03B ([Lien](#)). Plusieurs actions sont encore en suspens. Il est demandé aux responsables des actions en suspens de bien vouloir prendre les mesures

nécessaires et de rendre compte de leur avancement au secrétariat du HSSC (adcs@iho.int) dès que possible.

9. **Projet d'ordre du jour et de calendrier du HSSC-8.** Un projet d'ordre du jour et de calendrier pour HSSC-8 est fourni en **annexe A**. Les documents associés, lorsque connus, ont été listés. Il est demandé aux Etats membres et aux observateurs de bien vouloir examiner le projet d'ordre du jour et de calendrier et de fournir tout commentaire ou toute proposition de sujets nouveaux ou d'amendements au secrétariat du HSSC **avant le 31 août 2016**. Si nécessaire, un projet révisé d'ordre du jour et de calendrier sera préparé et publié sur le site web de l'OHI. Les délégués sont invités à noter que la réunion devrait se poursuivre jusqu'à 16 h le vendredi 18 novembre et il leur est conseillé de programmer leur voyage en conséquence.

10. **Date limite de soumission des documents du HSSC-8.** Les documents devant être examinés lors du HSSC-8 doivent être soumis au secrétariat du HSSC conformément aux « [Instructions for the Submission of Reports and Proposals for Consideration by HSSC](#) », comme suit :

	Date limite de soumission
Documents à l'appui des points de l'ordre du jour (incluant des rapports des présidents des GT et les propositions de nouveaux éléments du programme de travail)	Au plus tard le 23 septembre 2016 (7 semaines avant le début de la réunion)
Documents fournissant des commentaires ou des projets d'amendements aux propositions contenues dans les documents de réunion <u>Ces soumissions supplémentaires ne doivent pas dépasser 4 pages</u>	Au plus tard le 21 octobre 2016 (3 semaines avant le début de la réunion)

Les documents reçus après le 21 octobre 2016 seront traités en tant que documents d'information uniquement.

11. Tous les documents seront publiés sur le site web de l'OHI (Accueil > Comités & GT > HSSC > Section « Prochaine réunion » - Lien) au fur et à mesure de leur réception. Il est demandé aux délégués de bien vouloir communiquer ces documents aux experts appropriés en la matière et de consolider tous les commentaires pertinents pour permettre une prise de décision efficace à la réunion du HSSC et pour éviter, dans la mesure du possible, le report de décision dans l'attente d'autres consultations techniques post-réunion.

12. **Divers.** La liste actuelle des contacts du HSSC est tenue à jour sur la page web du HSSC de l'OHI ([Lien](#)). Tous les changements doivent être transmis au secrétariat du HSSC (adcs@iho.int) dans les meilleurs délais.

13. Conformément aux dispositions indiquées au HSSC-7, il est prévu de tenir la 9^{ème} réunion du HSSC à Ottawa, Canada, du 6 au 10 novembre 2017 et la 10^{ème} réunion du HSSC à Rostock, Allemagne, en 2018. Les propositions d'accueil des réunions ultérieures qui doivent se tenir en 2019 (HSSC-11) et 2020 (HSSC-12) sont les bienvenues dès à présent et de préférence **avant la tenue du HSSC-8**.

Veuillez agréer, Madame la Directrice, Monsieur le Directeur, l'assurance de ma haute considération,

Pour le Comité de direction,



Gilles BESSERO
Directeur

Diffusion :

Etats membres de l'OHI

Organisations internationales accréditées en tant qu'observateurs à l'OHI

Président et vice-président du HSSC

Présidents et vice-présidents des GT et des équipes de projet du HSSC

Autres contacts du HSSC

Annexe :

Note : tous les documents sont fournis dans la langue de travail du HSSC uniquement (anglais)

A. Projet d'ordre du jour et de calendrier

8^{ème} réunion du HSSC
BHI, Monaco, 14-18 novembre 2016

PROJET D'ORDRE DU JOUR ET DE CALENDRIER
(en anglais uniquement)

DRAFT AGENDA AND TIMETABLE

Notes: a/ Potential presenters of papers shown in brackets ().

b/ Proposals for updating the Programme of Work will be initially reviewed under the relevant agenda item covering each WG in turn and then, finally approved under agenda item 10.

c) The original numbering of documents will be retained even if documents are subsequently tabled under new or adjusted agenda items.

d) Please refer to the HSSC-8 [List of Documents](#) to check the latest version of the documents. HSSC8-XX Rev *n* means that a new version of document HSSC8-XX has been made available but that it does not affect the draft agenda and timetable.

Monday 14 Nov	HSSC CHAIR GROUP
1400 - 1700	HSSC Chair Group Meeting (Chair and Vice-Chair of HSSC, Chairs of HSSC Working Groups (WGs), Secretary and Assistant Secretary of HSSC)
Tuesday 15 Nov	HSSC-8 PLENARY
0900	Welcome Address (<i>Directing Committee</i>)
0915	1. Opening and Administrative Arrangements <i>Docs: HSSC8-01A List of Documents (IHB)</i> <i>HSSC8-01B List of Participants (IHB)</i> <i>HSSC8-01C HSSC – List of Contacts (IHB)</i> <i>HSSC8-01D TORs for HSSC and related Working Groups (IHB)</i>
0920	2. Approval of Agenda <i>Docs: HSSC8-02A Agenda and Timetable (IHB)</i>
0930	3. Matters arising from Minutes of 7th HSSC Meeting <i>Docs: HSSC8-03A Minutes of HSSC-7 (IHB)</i> <i>HSSC8-03B Status of Actions List from HSSC-7 (IHB)</i>

	<p>4. HSSC Administration</p> <p><i>Docs: HSSC8-04.1A Inputs from HSSC to the IHO Strategic Plan and 3/5-years Programme of Work (HSSC Chair/IHB)</i></p> <p><i>HSSC8-04.2A Preparation of the HSSC Report to the IHC/Assembly (HSSC Chair/IHB)</i></p>
1030	Group Photo and Coffee Break
	<p>5. Reports by HSSC Working Groups</p>
1100	<p>5.1 S-100 (S-100WG)</p> <p><i>Docs: HSSC8-05.1A Report and Recommendations of S-100WG (S-100WG Chair)</i></p> <p><i>HSSC8-05.1B Report on S-100 Registry Management and Way Forward (S-100WG Chair/IHB)</i></p> <p><i>HSSC8-05.1C Report of the S-101 Project Team (S-101PT Chair)</i></p>
1230 - 1345	Lunch
1400	<p>5.1 S-100 (S-100WG) (continued)</p> <p><i>Docs: HSSC8-05.1D Report of the Under Keel Clearance Management Project Team (UKCM PT Chair)</i></p> <p><i>HSSC8-05.1E Report of the S-121 Project Team (S-121PT Chair)</i></p>
1430	<p>5.2 Data Protection Scheme (DPSWG)</p> <p><i>Docs: HSSC8-05.2A Report and Recommendations of DPSWG (DPSWG Chair)</i></p>
1500	<p>5.3 ENC Standards Maintenance (ENCWG)</p> <p><i>Docs: HSSC8-05.3A Report and Recommendations of ENCWG (ENCWG Chair)</i></p> <p><i>HSSC8-05.3B Report of the S-66 Project Team (S-66 PT Chair)</i></p>
1530	Coffee Break
1600	<p>5.3 ENC Standards Maintenance (ENCWG) (continued)</p>
1630	<p>5.4 Nautical Information Provision (NIPWG)</p> <p><i>Docs: HSSC8-05.4A Report and Recommendations of NIPWG (NIPWG Chair)</i></p>
1730	END OF DAY ONE
1800 - 2000	Reception (Chartroom, IHB)
Wednesday 16 Nov	HSSC-8 (continues)

	5. Reports by HSSC Working Groups (continued)
0900	5.5 Nautical Cartography (NCWG) <i>Docs: HSSC8-05.5A Report and Recommendations of NCWG (NCWG Chair)</i>
1030	Coffee Break
1100	5.6 Data Quality (DQWG) <i>Docs: HSSC8-05.6A Report and Recommendations of DQWG (DQWG Chair)</i>
1200	5.7 Hydrographic Surveys Scoping Project Team (H2S PT) <i>Docs: HSSC8-05.7A Report of the HSSC Hydrographic Surveys Scoping Project Team (H2S PT Chair)</i>
1230-1345	Lunch
1400	5.8 Tides, Water Level and Currents (TWCWG) <i>Docs: HSSC8-05.8A Report and Recommendations of TWCWG (TWCWG Chair)</i>
1500	5.9 Hydrographic Dictionary (HDWG) <i>Docs: HSSC8-05.9A Report and Recommendations of HDWG (HDWG Chair)</i>
1530	Coffee Break
1600	6. Inter-Organizational Bodies 6.1 IHO-IAG Advisory Board on the Law Of the Sea (ABLOS) <i>Docs: HSSC8-06.1A Status Report on ABLOS activities (ABLOS Chair)</i>
1630	7. Decisions of other bodies affecting HSSC 7.1 IRCC (incl. MSDIWG) <i>Docs: HSSC8-07.1A IRCC activities affecting HSSC (including MSDI) (IRCC)</i>
1700	Break into drafting groups (if required)
1800	END OF DAY TWO
Thursday 17 Nov	HSSC-8 (continued)
0830	Consider work of drafting group(s) (if required)
	7. Decisions of other bodies affecting HSSC (continued)
0900	7.2 IMO <i>Docs: HSSC8-07.2A Report on IMO activities affecting HSSC (including e-navigation) (IMO/IHB)</i>
0945	7.3 IALA <i>Docs: HSSC8-07.3A IALA activities affecting HSSC (IALA)</i>

1030	Coffee Break
1100	7.4 IEC <i>Docs: HSSC8-07.4A IEC activities affecting HSSC (IEC)</i>
1145	7.5 CIRM <i>Docs: HSSC8-07.5A CIRM activities affecting HSSC (CIRM)</i>
1230-1345	Lunch
1400	7.6 Inland ENC Harmonization Group (IEHG) <i>Docs: HSSC8-07.6A Status Report on Inland ENC Development and Standardization (IEHG)</i>
1430	7.7 ISO <i>Docs: HSSC8-07.7A ISO activities affecting HSSC (ISO/IHB)</i>
1500	7.8 OGC <i>Docs: HSSC8-07.8A OGC activities affecting HSSC (OGC)</i>
1530	Coffee Break
1600	7.9 IOGP <i>Docs: HSSC8-07.9A IOGP activities affecting HSSC (IOGP)</i>
1645 - ~1830	Chair Group Meeting <i>Preparation of List of Actions and review of draft HSSC Work Plan</i>
Friday 18 Nov	HSSC-8 (continued)
0900	7.10 JCOMM <i>Docs: HSSC8-07.10A JCOMM activities affecting HSSC (JCOMM)</i>
0930	7.11 RTCM <i>Docs: HSSC8-07.11A RTCM activities affecting HSSC (RTCM)</i>
1000	7.12 ICPC <i>Docs: HSSC8-07.12A ICPC activities affecting HSSC (ICPC)</i>
1030	Coffee Break
1100	7.13 DGIWG and NATO GMWG <i>Docs: HSSC8-07.13A DGIWG activities affecting HSSC (UK Rep. tbc) HSSC8-07.13B NATO GMWG activities affecting HSSC (UK Rep. tbc)</i>
1130 (~ 15 min each)	8. Review of new developments and other information papers
1230-1345	Lunch

1400	9. Liaison with External Stakeholders <i>Docs: HSSC8-09A Status of potential Stakeholders' events in 2017 (IHB)</i>
1430	10. Review and Endorsement of HSSC Work Plan and List of Actions <i>Docs: HSSC8-10A Status report on IHO Publications on Standards and Specification (IHB)</i> <i>HSSC8-10B Draft HSSC Work Plan (IHB)</i>
1530	11. Any other business
	12. Date & Location of the next meetings HSSC-9: 6 - 10 November 2017 - Ottawa, Canada HSSC-10: November 2018* - Rostock, Germany (subject to confirmation) HSSC-11: November 2019* - <i>Venue depending on proposals from Member States (IHB, Monaco as back up option)</i> HSSC-12: November 2020* - <i>Venue depending on proposals from Member States (IHB, Monaco as back up option)</i>
	13. Closure of the Meeting
~1600	END OF THE MEETING

* If the first session of the Assembly takes place in 2017, then the subsequent establishment of the Council and implementation of the three-year planning cycle are likely to require that HSSC meets in the first semester in order for the Committee to meet the timeline for submitting proposals to the Council.